



Omkastingen Caches clim



**HEYTEC is dé partner voor de
installateur in COOLING en HVAC.**

**HEYTEC est le partenaire des
installateurs en COOLING et HVAC.**



OMKASTINGEN HOUTCOMPOSITET CACHES CLIM EN BOIS COMPOSITE



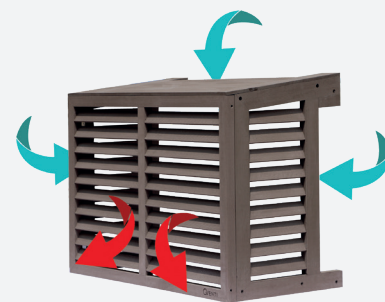
De houtcomposiet omkastingen zorgen voor een stijlvolle en discrete afwerking van buitenunits van airconditioners en warmtepompen. Ze camoufleren de buitenunit zonder de prestaties te beïnvloeden dankzij een doordacht luchtcirculatiesysteem. Het duurzame en onderhoudsarme houtcomposiet is perfect geschikt voor langdurig buitengebruik. Met verschillende maatvoeringen, series en kleuren zijn de omkastingen universeel inzetbaar en snel te monteren, volledig installatieklaar geleverd.

VOORDELEN VOOR DE EINDGEBRUIKER

- Rustige, nette en rustieke afwerking voor aan uw gevel of in uw tuin.
- Esthetische meerwaarde zonder storend aanwezig te zijn.
- Duurzaam en onderhoudsarm materiaal met houtlook.
- Bestand tegen weer, UV licht, vocht en veroudering.
- Behoud van optimale prestaties van de airco of warmtepomp.
- Voor elke toepassing is er een oplossing:
 - Op de grond tegen de muur (enkel de omkasting).
 - Op de grond weg van de muur (omkasting met achterplaat).
 - Aan de muur hangend (omkasting met bodemplaat).
- Keuze uit neutrale kleuren (bruin en grijs) passend bij uw woning of tuin.
- Bescherming van de buitenunit tegen externe invloeden.

VOORDELEN VOOR DE INSTALLATEUR

- Universeel toepasbaar voor vrijwel alle merken en modellen.
- Beschikbaar in 2 maten en 2 kleuren (WAC100 & WAC115).
- Alles is meegeleverd in de doos (voetjes, bouten, ...).
- Snelle en eenvoudige montage, bespaart tijd op de werf:
 - Scharnierconstructie tussen voorpaneel en zijpanelen.
 - Voorgeboorde gaten.
 - Montage in enkele minuten.
- Dankzij slimme inkepingen optimale luchtcirculatie en eenvoudige leidingdoorvoer zonder zaagwerk.
- Geschikt voor grond-, staande én hangende opstelling.
- Extra poten inbegrepen voor veilige en verhoogde grondopstelling.
- Zorgt voor een professionele en hoogwaardige afwerking van uw installatie.



Les capotages en bois composite offrent une finition élégante et discrète aux unités extérieures des climatiseurs et des pompes à chaleur. Ils camouflent l'unité extérieure sans nuire à ses performances grâce à un système de circulation d'air bien pensé. Le bois composite, durable et nécessitant peu d'entretien, convient parfaitement à une utilisation extérieure de longue durée. Disponibles en différentes dimensions, séries et couleurs, ces habillages, universels et rapides à installer, sont livrés entièrement prêts à être placés.

AVANTAGES POUR L'UTILISATEUR FINAL

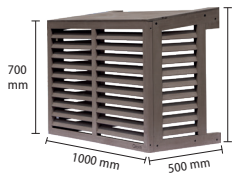
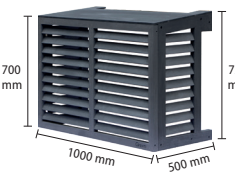
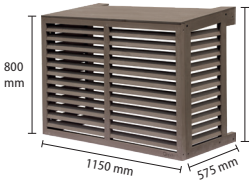
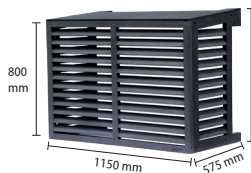
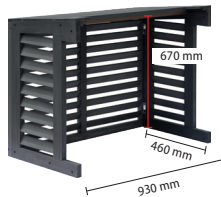
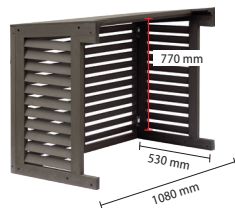
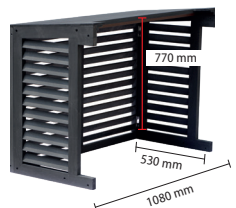
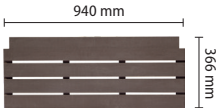
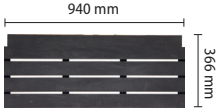
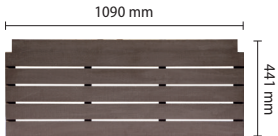
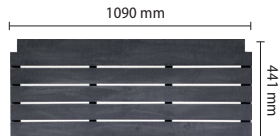
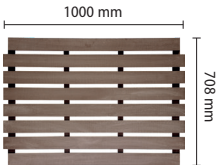
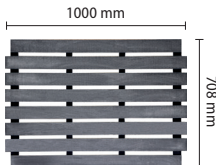
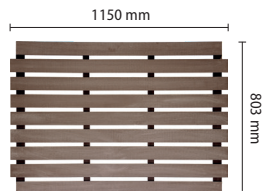
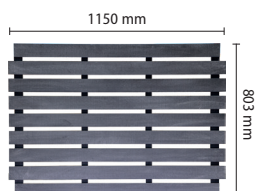
- Finition sobre, soignée et à l'aspect naturel pour votre façade ou votre jardin.
- Élément décoratif s'intégrant parfaitement à votre environnement.
- Matériau durable et nécessitant peu d'entretien avec un aspect bois appréciable.
- Accessoire résistant aux intempéries, aux UV, à l'humidité et au vieillissement.
- Maintien des performances optimales du climatiseur ou de la pompe à chaleur.
- Un habillage qui s'adapte à chaque application :
 - Posé au sol contre le mur (habillage seul).
 - Posé au sol à une certaine distance du mur (habillage avec panneau arrière).
 - Fixé au mur (habillage avec plaque de fond).
- Choix de couleurs neutres pour une intégration parfaite à l'habitation ou au jardin.
- Protection de l'unité extérieure contre les dégradations externes.

AVANTAGES POUR L'INSTALLATEUR

- Conception universelle adaptée à la plupart des marques et des modèles.
- Disponible en 2 dimensions et 2 couleurs (WAC100 & WAC115).
- Tous les accessoires sont inclus dans la boîte (pieds, boulons, ...).
- Gain de temps sur chantier grâce à un montage rapide et simple :
 - Système de charnières entre le panneau frontal et les panneaux latéraux.
 - Trous pré-perçés.
 - Installation en quelques minutes.
- Présence d'encoches astucieuses permettant une circulation optimale de l'air et un passage facile des conduites sans avoir à découper le cache.
- Convient pour une installation au sol, autoportante ou murale.
- Pieds supplémentaires inclus pour une installation au sol stable et surélevée.
- Confère à votre installation une finition professionnelle et de haute qualité.



AFMETINGEN DIMENSIONS

Basisunit Unité de base	WAC100BB	WAC100BG	WAC115BB	WAC115BG
Afmetingen buitenzijde* <i>Dimensions extérieures*</i> * Dit is de hoogte zonder poten. Inclusief poten is het 11cm hoger. * Il s'agit de la hauteur sans les pieds. Avec les pieds, la hauteur est supérieure de 11cm.				
Afmetingen binnenzijde* <i>Dimensions intérieures*</i> * Dit is de hoogte zonder poten. Inclusief poten is het 11cm hoger. * Il s'agit de la hauteur sans les pieds. Avec les pieds, la hauteur est supérieure de 11cm.				
Bruto- en nettogewicht <i>Poids brut et net</i>	22 kg 20.5 kg	22 kg 20.5 kg	27 kg 25.5 kg	27 kg 25.5 kg
Bodemplaat (optioneel) <i>Plaque de fond (optionnelle)</i>				
Bruto- en nettogewicht <i>Poids brut et net</i>	5 kg 4.7 kg	5 kg 4.7 kg	5.2 kg 4.9 kg	5.2 kg 4.9 kg
Achterplaat (optioneel) <i>Plaque arrière (optionnelle)</i>				
Bruto- en nettogewicht <i>Poids brut et net</i>	6.3 kg 6 kg	6.3 kg 6 kg	7 kg 6.7 kg	7 kg 6.7 kg
Muurbeugels (incl.) <i>Fixations murales (incl.)</i>				
Poten (incl.) <i>Pieds (incl.)</i>				



INSTALLATIEVIDEO
VIDÉO D'INSTALLATION



SFEERVIDEO BRUIN
VIDÉO D'AMBIANCE BRUN



SFEERVIDEO GRIJS
VIDÉO D'AMBIANCE GRIS



OMKASTINGEN ALUMINIUM CACHES CLIM ALUMINIUM



Deze omkastingen zijn stijlvolle en duurzame aluminium covers voor buitenunits van airco's en warmtepompen. Ze zorgen voor een rustig uitzicht en verbergen de buitenunit discreet zonder in te boeten op prestaties. Dankzij het slim ontwerp dat zorgt voor een optimale luchtcirculatie, snelle montage en verschillende kleurkeuzes vormen ze de perfecte finishing touch voor elke installatie en elke buitenunit.

VOORDELEN VOOR DE EINDGEBRUIKER

- Mooie en rustige uitstraling in de tuin of aan het huis.
- Buitenunit netjes weggewerkt, zonder storend uitzicht.
- Duurzame en weerbestendige afwerking met dubbelzijdige matte poedercoating.
- Geen invloed op de werking van de airco of warmtepomp.
- Goede waterafvoer dankzij het hellend dak.
- De meegeleverde voeten houden de omkastung boven de grond, waardoor contact met vocht wordt vermeden.
- Onderhoudsvriendelijk en kwalitatief afgewerkt.
- Voor elke toepassing is er een oplossing:
 - Op de grond tegen de muur (enkel de omkastung).
 - Op de grond weg van de muur (omkastung met achterplaat).
 - Aan de muur hangend (omkastung met bodemplaat).
- Keuze uit meerdere kleuren die passen bij uw gevel, ramen of tuin.
 - Bescherming van de buitenunit tegen externe invloeden.
 - Andere kleuren op aanvraag.

VOORDELEN VOOR DE INSTALLATEUR

- Volledig installatie klaar geleverd.
- Alles is meegeleverd in de doos (voetjes, bouten, ...).
- Snelle en eenvoudige montage, bespaart tijd op de werf:
 - Scharnierconstructie tussen voorpaneel en zijpanelen.
 - Voorgeboorde gaten.
 - Montage in enkele minuten.
- Licht maar stevig aluminium.
- Geschikt voor grond-, staande én hangende opstelling.
- Dankzij de verstelbare voeten kan de omkastung eenvoudig waterpas worden geplaatst, ook op een ongelijke ondergrond.
- Universeel toepasbaar voor verschillende merken en types.
- Slimme inkepingen zorgen voor optimale luchtcirculatie en eenvoudige leidingdoorvoer zonder zaagwerk.
- Zorgt voor een professionele en hoogwaardige afwerking van uw installatie.

Ces habillages sont des caches en aluminium élégants et durables pour les unités extérieures de climatiseurs et pour les pompes à chaleur. Ils apportent une touche décorative à votre environnement tout en dissimulant l'unité extérieure mais sans pour autant compromettre les performances. Grâce à une conception ingénieuse assurant une circulation optimale de l'air, un montage rapide et un large choix de couleurs, ils constituent la finition parfaite pour chaque installation et chaque unité extérieure.

AVANTAGES POUR L'UTILISATEUR FINAL

- Aspect esthétique soigné en harmonie avec votre jardin ou votre façade.
- Unité extérieure discrètement dissimulée, sans impact visuel gênant.
- Finition durable et résistante aux intempéries, en aluminium thermolaqué mat.
- Aucune influence sur le fonctionnement du climatiseur ou de la pompe à chaleur.
- Bonne évacuation de l'eau grâce à un toit incliné.
- Grâce aux pieds fournis, l'habillage ne repose pas directement sur un sol humide.
- Facilité d'entretien et finition de haute qualité.
- Un habillage qui s'adapte à chaque application :
 - Posé au sol contre le mur (habillage seul).
 - Posé au sol à une certaine distance du mur (habillage avec panneau arrière).
 - Fixé au mur (habillage avec plaque de fond).
- Nombreux coloris pour une intégration harmonieuse à l'environnement.
 - Disponible en anthracite (RAL7016), blanc (RAL9010) et noir (RAL9017).
 - Autres couleurs sur demande.

AVANTAGES POUR L'INSTALLATEUR

- Livré prêt à être installé.
- Tous les accessoires sont inclus dans la boîte (pieds, boulons, ...).
- Gain de temps sur chantier grâce à un montage rapide et simple :
 - Système de charnières entre le panneau frontal et les panneaux latéraux.
 - Trous pré-perçés.
 - Installation en quelques minutes.
- Aluminium léger mais robuste.
- Convient pour une installation au sol, autoportante ou murale.
- Pieds réglables pour une parfaite mise à niveau sur sol irrégulier.
- Conception universelle adaptée à la plupart des marques et des modèles.
- Présence d'encoches astucieuses permettant une circulation d'air optimale et un passage aisé des conduites sans avoir à découper le cache.
- Confère à votre installation une finition professionnelle et de haute qualité.



AFMETINGEN DIMENSIONS

Basisunit Unité de base	CAL100	CAL115	CAL130
Afmetingen buitenzijde* <i>Dimensions extérieures*</i> * Dit is de hoogte zonder poten. Inclusief poten is het maximaal 10 cm hoger. * Il s'agit de la hauteur sans les pieds. Avec les pieds réglables, la hauteur est supérieure de maximum 10cm			
Afmetingen binnenzijde* <i>Dimensions intérieures*</i> * Dit is de hoogte zonder poten. Inclusief poten is het maximaal 10 cm hoger. * Il s'agit de la hauteur sans les pieds. Avec les pieds réglables, la hauteur est supérieure de maximum 10cm			
Bruto- en nettogewicht <i>Poids brut et net</i>	10.9 kg 8.5 kg	13.8 kg 10 kg	19.8 kg 15.2 kg
Bodemplaat (optioneel) <i>Plaque de fond (optionnelle)</i>			
Bruto- en nettogewicht <i>Poids brut et net</i>	3.1 kg 2.2 kg	4.3 kg 2.5 kg	5.5 kg 3.3 kg
Achterplaat (optioneel) <i>Plaque arrière (optionnelle)</i>			
Bruto- en nettogewicht <i>Poids brut et net</i>	4.6 kg 2.8 kg	6.1 kg 3.7 kg	9.3 kg 5.9 kg
Kleuren <i>Couleurs</i>	RAL7016 Antraciet <i>RAL7016 Anthracite</i> RAL9010 Wit <i>RAL9010 Blanc</i> RAL9017 Zwart <i>RAL9017 Noir</i>		



INSTALLATIEVIDEO
VIDÉO D'INSTALLATION



SFEERVIDEO ALU
VIDÉO D'AMBIANCE ALU

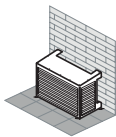
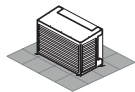
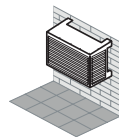
TIPS EN ADVIES VOOR DE INSTALLATEUR CONSEILS ET RECOMMANDATIONS POUR L'INSTALLATEUR



- Zorg dat zowel de breedte, de hoogte als de diepte van de buitenunit in de omkasting passen.
- Meet de buitenunit inclusief alle installatiematerialen (muurbeugel, vloersteunen, koper, werkschakelaar, ...).
- Indien de opstelbalken uitsteken, dan kan je deze een kwartslag draaien of kiezen voor kortere opstelbalken.
- Dankzij de regelbare voetjes kan je bij een grondopstelling tot 10 cm meer hoogte realiseren bij een aluminium omkasting. De 4 individueel regelbare voetjes kunnen ingezet worden om de omkasting waterpas te plaatsen.
- Dankzij de vaste voetjes kan je bij een grondopstelling tot 11 cm meer hoogte realiseren bij een houtcomposiet omkasting.
- Bij twijfel is het advies om een maat groter te nemen.
- Plaats de voorzijde van de omkasting zo dicht mogelijk tegen het uitblaasrooster.
- Zorg voor een stabiele plaatsing van de omkasting door verankering aan de muur, opstelbalken of betontegels.

- Assurez-vous que les dimensions du cache sont adaptées à votre unité.
- Mesurez l'unité extérieure, y compris tous les éléments d'installation. (support mural, supports au sol, tubes en cuivre, interrupteur de proximité, ...).
- Si les supports dépassent, vous pouvez les tourner d'un quart de tour ou opter pour des supports plus courts.
- Avec un cache en aluminium, il est possible, grâce aux pieds réglables, de gagner jusqu'à 10 cm supplémentaires en hauteur. Les 4 pieds réglables individuellement permettent de mettre le capotage parfaitement de niveau.
- Grâce aux pieds fixes, gagnez jusqu'à 11 cm supplémentaires en hauteur, avec une installation au sol et un habillage en bois composite.
- En cas de doute, il est conseillé de choisir une dimension supérieure.
- Placez la face avant du capotage le plus près possible de la grille de soufflage d'air.
- Stabilisez l'habillage en le fixant au mur, aux supports de pose ou à des dalles en béton.

OPTIES PER OPSTELLING OPTIONS PAR CONFIGURATION

	Grondopstelling <i>Installation au sol</i>	Vrijstaande opstelling <i>Installation autoportante</i>	Wandopstelling <i>Installation murale</i>
			
Basisunit <i>Unité de base</i>	✓	✓	✓
Bodemplaat (optioneel) <i>Plaque de fond (optionnelle)</i>			✓
Achterplaat (optioneel) <i>Plaque arrière (optionnelle)</i>		✓	

- De omkasting wordt geleverd zonder optionele bodemplaat/achterplaat.
- Bij een grondopstelling is enkel een basisomkasting nodig.
- Bij een vrijstaande opstelling is een achterplaat geadviseerd.
- Bij een wandopstelling op hoogte is een bodemplaat geadviseerd.

- Le cache est livré sans plaque de fond ni plaque arrière (en option).
- En cas d'installation au sol, seul l'habillage est nécessaire.
- En cas d'installation autoportante, il est recommandé d'utiliser une plaque arrière.
- En cas d'installation murale en hauteur, il est recommandé d'utiliser une plaque de fond.

Aan de in deze brochure verwerkte teksten, foto's en tekeningen kunnen geen rechten worden ontleend. Technische gegevens zijn onder voorbehoud. Nadruk van deze brochure of gedeelten hiervan is alleen toegestaan met schriftelijke toestemming van HEYTEC n.v. - Wijzigingen onder voorbehoud - Volgens onze Algemene voorwaarden. Versie: 06/26-A | Aucun droit ne peut découler des textes, des photos et des dessins utilisés dans cette brochure. Les données techniques sont affichées sous réserve. La réimpression complète ou partielle de cette brochure n'est permise qu'en cas de permission écrite de HEYTEC s.a. - Sous réserve de modifications - Selon nos Conditions générales. Version: 06/26-A

HEYTEC n.v./s.a.



Lier
Kelderveld 39
2500 Lier
T +32 (0)3 440 19 00

Service Centers

Eke
Begoniastraat 36
9810 Eke
T +32 (0)9 321 06 40

Groot-Bijgaarden
Spoorwegstraat 24
1702 Groot-Bijgaarden
T +32 (0)2 464 92 40

Herstal
Rue Haute Claire 18
4040 Herstal
T +32 (0)4 361 28 81

Grand-Duché de Luxembourg
T +352 661 706 103



BE 0446.089.637
HEY@HEYTEC.BE

Houthalen
Centrum Zuid 3023 bus 5
3530 Houthalen
T +32 (0)11 26 16 54

Kuurne
Noordlaan 29 bus 22
8520 Kuurne
T +32 (0)56 361 361

Wavre
Avenue Mercator 4
1300 Wavre
T +32 (0)10 22 44 00



MEER INFO
PLUS D'INFOS
WWW.HEYTEC.BE